

## **POSLOVNO POROČILO**

Zaključni račun proračuna Občine Šalovci je pripravljen v skladu z:

- Zakonom o javnih financah
- Zakonom o računovodstvu
- Pravilnikom o sestavljanju letnih poročil za proračun, proračunske uporabnike in druge osebe javnega prava
- Pravilnikom o enotnem kontnem načrtu za proračun, proračunske uporabnike in osebe javnega prava
- Pravilnikom o razčlenjevanju in merjenju prihodkov in odhodkov pravnih oseb javnega prava
- Navodilom o pripravi zaključnega računa državnega in občinskega proračuna ter metodologije za pripravo poročila o doseženih ciljih in rezultatih neposrednih in posrednih uporabnikov proračuna in
- drugimi predpisi

Odlok o proračunu Občine Šalovci za leto 2020, s katerim so bili predvideni prihodki in drugi prejemki ter odhodki in drugi izdatki Občine za leto 2020 je sprejel občinski svet Občine Šalovci na svoji 12. redni seji dne 18.06.2020, s katerim smo prihodke planirali v znesku 2.446.929 EUR ter odhodke 2.491.516 EUR. Zaradi upravljanja z dolgom, poplačilom neugodnega kredita in poplačila obveznosti za investicijo je občinski svet Občine Šalovci na 7. dopisni seji z dne 3.11.2020 sprejel Odlok o spremembah in dopolnitvah Odloka o proračunu Občine Šalovci za leto 2020. Z rebalansom so bili predvideni prihodki v znesku 2.734.929 EUR in odhodki v znesku 2.779.516 EUR. V veljavnem proračunu Občine Šalovci za leto 2020 so upošteevane tudi prerazporeditve po sklepu župana v skladu z odlokom o proračunu Občine Šalovci za leto 2020.

### **Ocena realizacije zastavljenih ciljev v proračunu:**

Občina Šalovci je v letu 2020 prednostno skrbela za realizacijo nalog, ki jih je opredelila v sprejetem proračunu za leto 2020. S porabo proračunske rezerve pa zasledovala cilje zagotavljanja opravljanja javne gospodarske službe v občini.

Kumulativno je proračun na strani prihodkov in odhodkov realiziran v višini 94 %.

Občina Šalovci je tako v proračunskem letu 2020 dosegla naslednje cilje:

- nemoteno financiranje javne porabe na vseh področjih, za katere je zadolžena in odgovorna
- nemoteno in prednostno financiranje investicij
- nadaljevanje obnove in vzdrževanja lokalnih in gozdnih cest
- urejanje vaških središč, domov in ustvarjanje pogojev ter sofinanciranje programov za nemoteno delovanje društev
- racionalno gospodarjenje z razpoložljivimi sredstvi

- zmanjševanje obveznosti iz preteklosti
- z ugodnejšo zadolžitvijo poplačali neugodna kredita do NLB d.d.(v izvršbi) in Banke Intesa Sanpaolo d.d.
- z zadolžitvijo poplačali obveznost v izvršbi do Avtoprevoznništva in storitve z gradbeno mehanizacijo Andrej Fujs s.p.
- pripravljena in oddana vloga z vso projektno dokumentacijo za Ekonomsko-poslovno cono Šalovci
- vlaganje v investicije z dodano vrednostjo
- sofinanciranje projektov s področja razvoja in ohranjanja podeželja
- sofinanciranje spodbujanja in razvoja gospodarstva
- sofinanciranje strukturnih ukrepov v kmetijstvu in živilstvu
- priprava dokumentacije za razvoj podeželskih območij
- ustvarjanje pogojev in infrastrukture za razvoj podjetništva in turizma
- urejanje športnih in javnih površin
- sofinanciranje društvene dejavnosti v občini
- zagotavljanje nemotenega delovanja gospodarskih javnih služb

V letu 2020 smo realizirali naslednje projekte:

1. Obnova vaško-gasilskega doma Domanjševci s parkiriščem
2. Ureditev športnega centra Markovci z večnamenskim objektom in igriščem za odbojko na mivki
3. Izgradnja večnamenskega pokritega prostora s krušno pečjo in drugimi vsebinami v kompleksu TNC Peterloug
4. Izgradnja kolesarnice ob TNC Peterloug
5. Projekt lokalna kakovost za globalno uspešnost
6. Evropski teden mobilnosti
7. Projekt »Pametne vasi za jutri«
8. Nakup zemljišča za potrebe ekonomsko-poslovno cone v Šalovcih
9. Spremembe in dopolnitve OPN
10. Balinišče v Dolencih
11. Ureditev pokopališča v Markovcih z postavitvijo žarnega zidu
12. Ureditev in nadgradnja vsebin turistično-nastanitvenega centra Peterloug v okviru projekta Goričko pod zvezdami
13. Investicijska in projektna dokumentacija za turistični center Volčin
14. Oddaja vloge za neposredno potrditev operacije Spodbujanje podjetništva na območju KP Goričko na MGRT

Projekte smo realizirali s sofinanciranjem MGRT v skladu z 23. členom Zakona o financiranju občin.

V letu 2020 smo z najetim kreditom pri Addiko bank d.d. Ljubljana, obrestna mera 2,5 % + 6M EUROBOR z rokom odplačila 10 let poplačali obveznost do Avtoprevoznništvo in storitve z gradbeno mehanizacijo Andrej Fujs s.p., ki je od leta 2015 v izvršbi po sklepu VL

164470/2015. Gre za obveznost izgradnje vodovodnega omrežja Šalovci-Domanjševci. Dejansko gre za novo zadolžitev za poplačilo investicije.

Z zadolžitvijo za upravljanje z dolgom smo poplačali stara neugodna kredita pri NLB d.d. (izvršba po sklepu sodišča se je že unovčevala) in kredit pri Banki Intesa Sanpaolo d.d., za katerega smo po dogovoru plačevali 5,08 % obresti. Z najetim kreditom pri Addiko bank d.d. z obrestno mero 6M EUROBOR + 2,5 % in dobo vračanja 10 let z možnostjo predčasnega odplačila smo dejansko neugodna kredita nadomestili z ugodnejšo zadolžitvijo. Obveznosti do NLB d.d in Banke Intesa Sanpaolo d.d. se nanašata na izgradnjo vodovodnega omrežja Šalovci-Domanjševci.

Poleg vseh vzdrževalnih del na vodovodnem in kanalizacijskem sistemu smo sanirali, popravili in uredili več odsekov makadamskih cest, ki so bile v preteklosti poškodovane. Ob občinskih kategoriziranih cestah smo postavili tudi cestne smernike z odsevniki, ki bodo prispevali v večji varnosti vseh udeležencev v cestnem prometu. V Domanjševcih in Čepincih smo postavili prikazovalnika hitrosti. Prav tako smo uredili tudi določene melioracijske jarke.

Ugotavljam, da je bilo doseganje zastavljenih letnih nalog in izvajanje načrtovanih razvojnih programov v letu 2020, kljub mnogim težavam, tudi ali predvsem zaradi epidemioloških razmer, uspešno. vsi načrtovani projekti so bili izvedeni. Vse zadane in načrtovane naloge smo, tudi s pomočjo zunanjih izvajalcev, uspeli izvesti, prav tako smo uspeli zagotoviti izvajanje vseh javnih služb v okviru režijskega obrata. Uspešno smo izvedli ali pa so v izvajanju aktivnosti na različnih projektih, hkrati pa na določenih že izvedenih projektih nadgrajujemo vsebine in tudi investicije. V projektih nastopamo kot vodilni partner ali partner, izvajajo pa se na območju Občine Šalovci (Goričko pod zvezdami, Lokalna kakovost za globalno uspešnost, Sožitje generacij, Evropski teden mobilnosti). V letu 2020 pa smo uspešno opravili tudi predvidena vzdrževalna dela na območju občine, kakor tudi uredili vzdrževanje gozdnih cest.

Kljub vsem problemom sem z realizacijo v letu 2020 zadovoljen, posebej, ker smo uspešno izvedli vsa načrtovane in potrebne aktivnosti v okviru investicije Ureditve športnega centra Markovci, ki je bil delno sofinanciran tudi s strani Fundacije za šport. Posebej, ker smo pridobili dodatne športne površine in tudi vsebine, ki bodo vsebinsko obogatile program TNC Peterloug. V kolikor želimo, v kar sem prepričan, še naprej razvijati področje turizma, moramo nadgraditi tako vsebine kot tudi ponudbo.

V sklopu nadaljevanja urejanja vaških središč smo obnovili vaško-gasilski dom Domanjševci z parkiriščem in uredili tudi odvodnjavanje, kar je bil v preteklosti velik problem.

Na pokopališču v Markovcih smo postavili žarni zid v skladu z Odlokom o pokopališkem redu v Občini Šalovci. V sklopu investicije smo uredili pot, okolico mrliške vežice, prostor okrog spomenika, zasadilo okrasno grmovje in izgradilo tudi stopnišče do pokopališča ter delno uredilo tudi parkirišče ob pokopališču. S to investicijo pristopamo k urejanju pokopališke infrastrukture na pokopališčih v občini, ki se bo nadaljevala v naslednjih letih.

Izgradnja turističnega centra Volčin v Šalovcih bo v veliki meri prispevala k še lepši podobi občinskega središča, hkrati pa bo ponujala veliko možnosti za izvajanje različnih aktivnosti in možnosti za druženje občank in občanov. V letu 2019 je začel delovati TNC Peterloug, graničarski muzej z muzejsko zbirko »Varuhi meje«, v okviru le teh in drugih projektov pa smo izgradili druge turistične vsebine. Vse te investicije ponujajo pogoje za razvoj in nadgradnjo drugih turističnih produktov za prihodnje. In prav z namenom razvoja, trženja,

promocije in oblikovanja turističnih produktov je bil v letu 2019 ustanovljen Javni zavod za turizem, šport in kulturo, katerega je osnovna naloga privabljanje obiskovalcev in turistov na območje občine Šalovci. V letu 2020 je bila izdelana vsa investicijska in projektna dokumentacija za center Volčin, projekt bomo prijavili na razpis LAS Goričko 2020.

Posebej zadovoljen sem, ker smo uspeli v Dogovoru za razvoj regij v okviru Operativnega programa (OP EKP 2014-2020) prednostne naložbe P.N. 3.1. Spodbujanje podjetništva specifičnega cilja: Cilj 1 Spodbujanje nastajanja in delovanja podjetij uvrščen projekt Spodbujanje podjetništva na območju KP Goričko – izgradnja ekonomsko-poslovne cone Šalovci, oddati na MGRT za neposredno potrditev. Z realizacijo operacije bomo omogočili izgradnjo vse potrebne infrastrukture v EPC in s tem bomo zagotovili pogoje za razvoj in rast podjetij ter tako ustvarjanje novih delovnih mest. Za te namene smo v letu 2020 odkupili še preostala zemljišča potrebna za ureditev EPC Šalovci..

V letu 2020 smo podpisali tudi Sporazum o sofinanciranju ureditve državne ceste R1-232/1314 skozi Šalovce, izgradnja naj bi se začela v letu 2021. Ves čas smo aktivno sodelovali tudi pri parcelaciji zemljišč potrebnih za investicijo.

V okviru projekta »Pametne vasi za jutri«, katere izziv je ohranitev podeželja, da ostane in postane vitalno, razvito, poseljeno, mobilno ter omogoča kakovostno bivanje smo nabavili e-avto znamke MG, ki smo ga uradno predali namenu v okviru projekta ETM (evropski teden mobilnosti). Posebno pozornost smo namenjali starejšim in drugim ranljivim skupinam, ki nimajo lastnega prevoza, hkrati pa je bil večji del leta ustavljen tudi javni potniški prevoz. Odločitev o prijavi na projekt, posebej pa po odobritvi nabava avtomobila je po mojem prepričanju zelo dobra, saj ves čas opravljamo veliko prevozov (mesečno med 40 in 60) in na ta način veliko prispevamo k mobilnosti predvsem starejših, ki bi drugače imeli veliko težav z dostopom do bolnišnic, zdravstvenih postaj, lekarn, bank, pošt in tudi trgovin. V času zaprtja šol pa smo tudi dostavljali obroke hrane učencem in dijakom. Tudi v prihodnje bomo skušali v okviru projekta pridobiti dodatna sredstva, s katerimi bomo nadaljeval razvoj pametnih konceptov, ki bodo prispevali k ohranitvi podeželja.

Tudi v prihodnje si bo občina prizadevala za financiranje javnih potreb in izvedbo drugih investicij v občini, predvsem takih, ki prinašajo dodano vrednost in prispevajo k razvoju občine. Zavedamo se, da smo v letu 2020 bili uspešni z nekaterimi projekti, upamo in pričakujemo, da bo v letu 2021 še več javnih razpisov. Pripravljamo vsebine za nadaljnji turistični razvoj občine.

Veliko pozornosti pa namenjamo najpomembnejšima projektoma občine Šalovci v naslednjem obdobju, to je ureditev državne ceste skozi naselje Šalovci in izgradnja ekonomsko-poslovno cone v Šalovcih, potekata v skladu s terminskim planom.

Tudi v prihodnje bomo še naprej učinkovito in gospodarno ravnali z javnimi sredstvi, kajti le tako bomo lahko uresničevali vse zastavljene cilje in naloge, katere so vedno večje, kakor tudi dodatne, katere nam skozi različne zakone in predpise odreja država.

V Občini Šalovci smo po dobrih 10 letih rešili velik problem z neplačanimi obveznostmi in z zadolženostjo. Z poplačilom obveznosti do upnikov so ti umaknili izvršbe, hkrati pa tudi vse plombe z nepremičnin občine. Posebej pomembno pa je dejstvo, da lahko občina končno nemoteno in finančno posluje in tudi deluje. To se je izkazalo kot zelo pomembno prav v letu 2020, ko sodišča niso izdajala sklepov o izvzemu denarnih sredstev iz izvršb in tudi roki niso

tekli. Ne upam si predstavljati postopkov in posledic, če v letu 2020, čeprav v času epidemije COVID-19, ne bi uspeli urediti finančnega stanja.

Hkrati pa finančno podpiramo naše kmetovalce, podjetnike in obrtnike, še vedno pa kot ena redkih občin tudi subvencioniramo vsa gospodinjstva v okviru oskrbe s pitno vodo.

Poleg izvajanja vseh epidemioloških ukrepov za preprečevanje širjenja okužb z COVID-19 in spremljanja predpisov sprejetih v protikoronskih paketih in uvajanja le teh v praksi smo izvajali tudi različne aktivnosti, ki nimajo neposrednih učinkov na občinski proračun, bodo pa v veliki meri vplivali na razvoj. Med drugim smo se dogovorili s podjetjem Telekom d.d. o izgradnji optičnega omrežja v naselju Šalovci, ki je v polnem teku. Z izvajalcem projekta RUNE smo se dogovarjali in dogovorili, da se je prijavil tudi na razpis Ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano za gradnjo optičnega omrežja na področju sivih lis, ker s strani operaterjev ni bilo zanimanja. V naslednjem obdobju se bo tako izvajala istočasno gradnja optičnega omrežja v sklopu projekta RUNE in na območju sivih lis. Velik delež neizgrajenega optičnega omrežja v občini se nahaja prav na območju sivih lis. Prav tako smo na poziv Vlade RS posredovali razvojne projektne predloge za naslednje finančno obdobje, ki predstavljajo razvojno vizijo občine.

Poslovno poročilo zaključujem v prepričanju, da je Občina Šalovci v letu 2020 s svojim delovanjem in poslovanjem bistveno pripomogla k ustvarjanju pogojev k boljšemu razvoju ter napredku občine Šalovci, hkrati pa pripomogla tudi k višji kvaliteti življenja vseh občank in občanov Občine Šalovci, kar se je tudi pokazalo na določenih področjih v času epidemije. Predvsem pa smo z delom v preteklih letih dokazali, da se z racionalnim, skrbnim in gospodarnim poslovanjem, dobrim in smotnim načrtovanjem, predvsem pa iskanjem projektov s sofinanciranjem lahko tekoče izvajajo projekti, hkrati pa poplačujejo investicije in obveznosti iz preteklosti. Z takšnim načrtovanjem in delom nam je uspelo poplačati investicije, visoke obresti in stroške, hkrati pa se izogniti mnogim dražbam, hipotekam na nepremičnine in dolgotrajnim postopkom sodišča pri odobravanju in koriščenju raznih sofinancerskih sredstev za investicije in drugih namenskih sredstev ter vzpostaviti pogoje zanormalno finančno poslovanje in delo. Predvsem pa smo si z vestnim delom pridobili zaupanje partnerjev in drugih inštitucij, s katerimi že snujemo načrte za prihodnje obdobje. Zadovoljuje me pa dejstvo, da imamo jasno vizijo in cilje, ki jih hočemo v prihodnje doseči, Podlaga za to so pa projekti, ki jih načrtujemo in jih bomo v prihodnje tudi izvedli.

Šalovci, 23.02.2021

Župan občine Šalovci  
Iztok Fartek

